

### <宣教地から宣教手紙>

## プラハで日本のためのチャリティコンサート



### <チェコの孫信一宣教師から>

現在、で日本人を対象とした宣教活動に臨んでいる孫信一牧師(関西地方会所属)が奉仕するプラハ・コピリシ教会にて、去る10月15日に、「日本のためのチャリティコンサート」が開かれた。

東日本大震災から日本の復興のために、チェコの教会でも助けの手を差し伸べようとする活動があった。チェコキリスト教協議会では、日本の震災被害のための支援金を募金してきたが、今回、コピリシ教会日本語礼拝部がチャリティコンサートを開き、募金に協力した。

コンサートには、日本人音楽留学生、チェコと韓国の演奏者、日本人学校のママさんコーラス、そして日本語礼拝メンバーによる演奏などがあった。最後の演奏では、バッハのカンタータから、「主よ、人の望みの喜びよ」の合奏があり、日本の復興を思いつつ集った人たちと、主にある希望を共にした。

コンサートでは、日本円で9万円ほどの募金があり、チェコキリスト教協議会を通して日本キリスト教協議会の震災被害支援活動に送られる。

コピリシ教会は、兄弟団の伝統を引くプロテスタント教団に属し、チェコの地で多民族信仰共同体として、チェコ語・韓国語・日本語・モンゴル語による礼拝があり、月の第一主日には合同礼拝がささげられている。(報告：孫信一)



### <武庫川教会>教会創立80周年

## 記念礼拝・記念式を挙行

2011年で設立80周年を迎えた武庫川教会は、2011年11月13日に設立80周年記念感謝礼拝と記念式を行った。李聖雨牧師の司会のもと、午後3時より始まった感謝礼拝では、金徳化名誉牧師(神戸東部)の祈祷と聖歌隊の讃美の後、ソウル永聖教会の崔孝植牧師によって説教がなされた。

詩編91:1-2をもって語られた説教では、「平安な教会」という題のもと、「80年の歩みは主を磐石として依り頼んできたからこそ守られたものであり、これからもその信仰を受け継いでいくことが大事だ」というメッセージが語られた。

記念式では、梁昌熙長老の解説のもと、映像を通して1931年から2011年までの歴史を振り返った後、総会長の金武士牧師(大阪西成)と西部地方会会長の梁栄友牧師(岡山)による祝辞が続いた。

また教会への功勞を覚え、林秉魯名誉長老と金吉雄名誉長老にそれぞれ感謝牌が贈呈された後、尹宗銀名誉牧師(横浜)の祝詞をもって礼拝と記念式を終えた。



林英宰長老の司会のもとで行われた2部の祝賀会では、食事の交わりと青年会による特別讃美が披露された。また会場では、これまでの歴史を振り返ることのできる『80周年記念誌』が配られた。当初参加者に配られる予定だった記念品は配らない代わりに、記念品代金を放射能被害で苦しんでいる関東地方会の郡山伝道所の支援金にした。

この日、武庫川教会は大勢の信徒たちと80周年への感謝の気持ちで満ち溢れていた。

(報告：金聖泰)

在日同胞文化の創造と多文化共生社会を目指して2006年4月25日、創立100周年を迎えました。



- ◆東京で一番安く便利な宿泊研修施設(ホテル)：フロントは日・韓・英語を対応、24時間サービス。10名様から200名様までの会議及び宿泊研修(50名様)も可能。
- ◆スペースワイホール：220席の多目的ホール。セミナー・コンサートなどに最適
- ◆韓国文化(チャンダ・カヤグム・舞踊)教室・韓国語講座・各種子どもクラス
- ◆YMCA アジア語学院(日本語学校) ※会員及び教職者割引有

在日本韓国YMCA <http://www.ymcajapan.org/ayc/jp/>

東京韓国YMCA アジア青少年センター 〒101-0064 東京都千代田区猿樂町2-5-5

関西韓国YMCA アジア青少年センター 〒537-0025 大阪市東成区中道3-14-15

(税込み)	平日	休・休前日
シングル	¥6,300	¥5,040
ツイン	¥11,550	¥9,240
トリプル	¥14,490	¥11,592
朝食 ¥200	カルビクッパ、コムタン、ユッケ	ジャン、韓定食、洋食(全メニューコーヒー付き)

TEL 03-3233-0611 FAX 03-3233-0633

TEL 06-6981-0781 FAX 06-6981-0782

## ＜西部地方会＞信徒の集い 各教会の子供が中心に礼拝を

去る 11 月 27 日、神戸教会に於いて、西部地方教会信徒部主催による「第 9 回信徒の集い」が、12 教会の参加により開催された。第 1 部では、今年度の主題である「子供たちが作り上げる教会」と題し、司会、祈り、献金を子供たちが中心となつて、礼拝がなされた。第 2 部では、各教会の教会学校の現状、活動報告が、映像、讃美、寸劇を通して発表され、「各教会の独自の取り組みの工夫がなされた礼拝や分級を知ることができ、参考になった」という多くの意見があった。その後、楽しい雰囲気の中で愛餐会が始まり、他の教会の信徒たちとの交わりの中で、ともに美味しい食事をいただきながらの、心も満たされた信徒の集いであった。

(報告：賓景淑、西部地方教会女性連合会書記)

## ＜西南地方会＞前原開拓伝道集会 3 周年記念礼拝を

西南地方会伝道部は、教会を建てる幻が与えられた九州大学移転地で、集会開始 3 周年を迎えた。11 月 27 日（毎月第 4 主日に教団前原教会堂を借りて集会）、地元の信徒や西南地方会から 26 名が集い、厚い祈りと喜びの歓声を上げた。伝道部の崔正剛牧師は説教で、「救い主を中心に形成される信仰の共同体が過ちと情欲で生きる人々を正しく導く」と語り、教会の大切さを強調した。

感謝会では、地元の方々の手作り料理を共にし、福島の原因避難家族 5 人の報告等で語り合い仲間の友情を深めた。

(報告：朱文洪)



豊かな味はこころまで豊かにする。



代表取締役 吳永錫  
(東京希望キリスト教会 長老)

四谷本店

東京都新宿区四谷 3-10-25  
Tel. 03-3354-0100  
Fax. 03-3353-6200

## 2012 年度 総会神学校学生募集要項

- 一、正規課程入学生
  1. 高校卒業後—授業年数：5 年  
応募資格：高卒（見込）あるいは高卒に準じる資格者。
  2. 一般大学卒業後—授業年数：3 年  
応募資格：4 年制大学卒業後及び同等の資格者
- 二、編入学学生（授業年数）
  - 1) 高等学校卒業後、他神学校卒業後  
（総会が認定する神学校）—授業年数：2 年
  - 2) 4 年制一般大学卒業後、他神学校卒業後  
（神学大学院含む）—授業年数：1 年
  - 3) 宣教師（総会と宣教協力にある教団からの派遣宣教師）  
—授業年数：1 年
- 三、学費：年間 15 万円
- 四、特典：卒業後、在日大韓基督教会伝道師考試応募資格付与  
（宣教師は牧師加入資格を付与）
- 五、出願について
  - (1) 出願期間：2012 年 1 月 10 日（火）～2 月 17 日（金）  
（出願は郵送及び直接提出）
  - (2) 出願書類：① 入学願書 ② 「私の信仰経歴」 ③ 所属教会推薦書 ④ 写真 1 枚 ⑤ 卒業（見込）証明書 ⑥ 成績証明書 ⑦ 受験料 10,000 円
- 六、受験日程：2012 年 2 月 27 日（月）午後 1 時  
科 目：聖書、英語、面接（合格者：試験当日発表）  
書類提出先 123-0845 東京都足立区西新井本町 4-5-1  
在日総会神学校 教務 韓聖鉉牧師  
電話 03-3890-3365（西新井教会）  
携帯 080-3355-3890

在日大韓基督教会 総会神学校校長 李聖雨

## 2012 年宣教師・総会神学生研修会

- ・対象：総会神学生と加入宣教師
- ・期間：2012 年 3 月 12 日（月）～16 日（金）
- ・参加費：宣教師 2 万円、神学生 1 万円（教会補助）
- ・交通費：各奉仕教会負担
- ・主催：総会神学校
- ・後援：関西地方会
- ・お問い合わせ：総会神学校教務（韓聖鉉牧師）

## 総会神学生

### 奨学金申請募集要項

総会の神学生として承認後 1 年間を経過した方は、奨学金を申請することができます。申請用紙及び問い合わせは総会事務局までお願いします。

- ・金額：年額 200,000 円
- ・期間：1 年間
- ・必要書類：①奨学金申請書 ②在学証明書 ③成績証明書 ④履歴書 ⑤堂会長推薦書 ⑥総会神学校認定書（各地方会試取部） ⑦各地方会会長承認書
- ・書類提出先：総会事務局
- ・締切日：2012 年 3 月 10 日必着

\*詳しい内容は、総会ホームページをご覧ください。

<http://kccj.jp/>

## <西南地方会>連合聖誕礼拝 教会女性連合会・青年会主催

西南地方会(山口県+九州7県+沖縄県で10教会、1開拓伝道集会)の上にメシヤの星が輝きクリスマスの喜びが溢れた。12月11日、福岡教会で恒例の連合クリスマス音楽礼拝(教会女性連合会と青年会主催)では、各地から110名余りが参加した。聖誕メッセージで権寧国牧師(福岡教会)は、「羊飼いが天使の救い主降誕のお告げを聞いて、信じて、訪ねて、喜びの知らせを人々に伝えた」と説いた。

連合聖歌隊(指揮/崔允聖執事、伴奏/趙容賢執事)の「天の主・I Wish Your Merry Christmas」の合唱と権枝淑氏(福岡教会)の声量豊かな讃歌で喜びを高めた。2部では福音聖歌を皆で歌い、3部では各教会の出物競演があり、其々の参加者の紹介と地方会皆さんに対する挨拶を交わし交わりを深めた。特に、別府教会はウガンダ、ケニア、マレ-シア、台湾、韓国、日本、国際青年団を構成し、讃美と民族舞踊で場内を湧かせ国際教会の面目を遺憾なく発揮した。物理的に参加出来ない沖縄教会からは、メッセージが届き、一同が拍手で応えた。

最後に、金幸子女性会会長が挨拶し、試練を乗り越えた福岡教会の暖かいもてなしに感謝と礼拝献金83598円を報告した。青年部長の辛治善牧師(別府教会)の閉会の祈祷後解散。クリスマスの喜びを胸に其々の町へ帰った。

(報告:崔聖実)

福音新聞2月号は、休刊いたします。2012年度も皆さまからの原稿を募集しておりますので、下記の内容を参考の上、送って下さい。なお、創世記連続講解も休みます。今年も福音新聞をよろしく願っています。(編集部)

### 福音新聞原稿募集

- ・内容:各報告、証し、説教、自由投稿、
- ・対象:在日大韓基督教会の全信徒
- ・言語:韓・日語(得意な言語でお願いします)
- ・写真:1-3枚程度
- ・期間:年中(締め切り:毎月19日)
- ・送信先: fukuinshinbun@kccj.jp  
shinacho2003@daum.net
- \*添付ファイルは、word文書でお願いします。

福音新聞社 編集部

### 2012年<全国教役者・長老研修会>

- ・日時:2012年7月16日(月)~18日(水)
  - ・場所:長崎県平戸(日本の聖地巡礼)
  - ・主題:キリストの歴史を 배우자!  
「キリストの歴史を学ぼう!」
- 詳細は、後日送付します。日時を控えておいて下さい。

在日大韓基督教会教育委員会

## 동경제일교회 담임목사 청빙

본 교회는 재일대한기독교회 관동지방회에 소속된 교회로서(창립 45주년) 담임목사님의 사임으로 후임 담임목사님을 아래와 같이 청빙합니다.

### 1. 자격

- 1) 연령; 만 55 세미만
- 2) 학력; 4년제 정규대학(신학대학포함) 졸업후 정규신학대학원을 졸업하신 분
- 3) 경력; 목사 안수후 5년 이상의 목회 경력이 있으신 분  
단, 선교협력교단의 선교사는 총회인사부의 심사를 거쳐야 함

### 2. 제출서류

- 1) 자필이력서(3개월이내 촬영한 본인사진과 가족사진) 1 통
- 2) 본인소개서(성장배경을 중심으로 A4 용지 3매이내) 1 통
- 3) 목회계획서(목회동기, 목회철학및이념, 교회관리및운영) 1 통
- 4) 졸업증명서(대학, 신학대학원) 각 1 통
- 5) 학위증명(자격증사본) 1 통
- 6) 설교내용소개(최근 설교내용으로 CD, TAPE 등) 2 회분
- 7) 현 시무교회 소개(최근주보 1개월분)
- 8) 가족관계증명서와 주민등록등본(추후요청시) 각 1 통
- 9) 사모소개서(자녀 소개포함 4용지 2매이내) 1 통
- 10) 건강진단서(부부/종합병원발행, 추후요청시) 각 1 통

### 3. 제출기한

2012년 1월 28일(화), 마감일까지 서류도착 원칙

### 4. 제출처

東京第一教会(174-0043 東京都板橋区坂下 2-26-10)

### 5. 참고사항

- 1) 모든서류는 우편과 메일(PDF 파일)에 의해 접수합니다.
- 2) 제출된 서류는 비공개하며 일체 반환하지 않습니다.
- 3) 선정되신 분은 개별 통지합니다.(연락처 명기)
- 4) 자세한 사항은 본 교회 홈페이지에 있습니다.  
<동경제일교회> <http://www.tokyojeil.org/>  
5) 문의 이메일 slowstep-ljh@siren.ocn.ne.jp

東京第一教会 担任牧師招聘委員會  
臨時堂會長 金海奎牧師

## 제 8 차 해외한인교회 교육과목회 파리대회 안내

- 일 시: 2012년 4월 24일(화)~27일(금) 3박 4일
- 장 소: 프랑스 파리 Marriott 호텔
- 주 제: "디아스포라, 신마케도니아 환상을 보라!"(행 16:9)
- 강 사: 저녁집회: 김삼환목사(명성교회)  
주제강연: (1)김창환박사(York St. John 대학교수)  
(2)금주섭박사(WCC 선교와 전도부 총무)  
(3)김성훈선교사(디아스포라 연구소 소장)
- 참가비: € 250 유로(3박 4일 숙박, 1인 경비)
- ▼신청마감: 2012년 1월 31일(총무 김병호목사에게)

## 東日本大震災 KCCJ 募金口座案内

- ・銀行(BANK): 三菱 UFJ 銀行  
(THE BANK OF TOKYO-MITSUBISHI UFJ, Ltd)
- ・支店(BRANCH): 高田馬場支店(TAKADANO-BABA)
- ・種類(SWIFT): 普通預金(BOTKJPJT)
- ・口座(A/C): 053-1615275



THE GOSPEL NEWS

在日大韓基督教会  
 宣教100～110周年標語  
 감사의 백년, 소망의 백년  
 感謝の百年、希望の百年  
 ( 데살로니가전서 5:18)

1月1日(日) 2012年 第704号

発行所 **福音新聞社**  
 〒169-0051 東京都新宿区西早稲田 2-3-18  
 電話 03 (3202) 5398  
 発行人/ 崔 榮 信・編集人/ 洪 性 完  
 fukuinshinbun@kccj.jp  
 info@kccj.jp

## 新年説教 「キリストにあって、わたしたちはひとつ」

(ヨハネによる福音書 17:20-23)



### 金武士牧師

(大阪西成教会、総会長)

ある茶道の流派の家元の床の間に「輪結び」が飾ってあります。それは、「この平穏が巡り巡っていつまでも続きますように」との思いが込められたものだという。しかしこの人の世の営みには終わりが来るものです。

時には急激に、又あるときには緩やかな形で。昔は数え年で新年ごとに年を取りました。日本の民衆に親しまれた一休和尚の「元日や冥土の旅の一里塚」との歌からは、年の暮れを過ごし、やがて迎える新年をどうやって生きてゆくのかのやらのため息が伝わってきます。

昨年2011年は、日本の内外において実に多事多難の年でありました。2月のニュージーランドの地震、3月に起こった東日本大震災と原発事故・放射能汚染、中東の独裁体制の崩壊、あのテロリストの死、欧州の金融危機、ニューヨークでの反格差デモの激化、年末の共和国指導者の突然の死。そして日本社会において通奏低音のようにいつまでも消えない経済不安と孤立無縁化のうめき、、、。不安と無力感にマヒした人々の心。

現代日本を代表する宗教学者の山折哲雄氏やひろさちや氏は無常感にひたり、ビジョンとして無常観を掲げるのが精一杯の態。作家の村上春樹氏の「MUJŌ」という題の講演に耳を傾けうなづく欧州の人々。「死にたくないが、生きたくもない」という気分、高齢者のみならず競争社会に疲れた多くの人々の心は、むしばまれ押し流されそうになっています。そんな中で自分達だけでも何とかして閉塞感を打ち破らねば、との焦りから行き着く仲間切り捨ての冷たい論理の闇。私達在日本大韓基督教会における昨今の離脱騒動もそのような葛藤の中から起こった試練ではなかろうかと思えてなりません。

新しい年を迎え、私達はどのように歩むべきなのでしょう。哲学者ソロモンの「なんとという空しさ、全ては空しい」(コヘレト1:2-3)という言葉は、今日どれほど多くの人の心を打つことだろう。しかもそれは深い感動ではなく、日々の身の周りの出来事を通して感じる深刻な空しさとしてあります。

しかしあの人間を取る漁師の「人は皆、草のようで、、、草は枯れ、花は散る」(1ペトロ1:24-25)との言葉は、単に空しさを吹聴しているわけではありません。イエス・キリストの復活の証人として、その暖かい息吹をからだで感じた実感を持って、「しかし、主の言葉は永遠に変わることがない」ことを訴えているのであります。

この世の有様が変わり果てても、神の法則だけは厳かに残るといような冷たく退屈なものでなく、生身の人間としての私達に対して、生身の神が私達の救い、歴史の完成の約束の担保となって下さったという宣言なのであります。

その生ける神が歴史の過程を通して、私達、そして人類の救いを推し進めておられ、私達の信仰の歩みと業も見守られ支えられているのだとの、聖書に刻まれている告白とビジョンを証し続けることを新年の抱負として頂きたいのです。

全能の主イエス・キリストに固くつながっているのです。その「また、彼らの言葉によってわたしを信じる人々のためにも、お願いします。父よ、あなたがわたしの内におられ、わたしがあなたの内にいるように、すべての人を一つにしてください。彼らもわたしたちの内にいるようにしてください。そうすれば、世は、あなたがわたしをお遣わしになったことを、信じるようになります」(ヨハネ17:20-21)との祈りは、今も私達に注がれています。

送旧迎新・元旦礼拝から始まる全ての礼拝と祈りの中で、魂にこの靈感が注がれ、「わたしの愛する兄弟たち、こういうわけですから、動かされないようにしっかり立ち、主の業に常に励みなさい。主に結ばれているならば自分たちの苦勞が決して無駄にならないことを、あなたがたは知っているはず」(1コリント15:58)のことが実感できますように。

イギリスの画家が描いた「希望」という題の一枚の絵があります。丸い地球の上に若い女性が一人寂しく座っている。よく見るとその目は布で目隠しされ、何も見ることができません。彼女は堅琴を奏でているのですが、その弦が一本を残してみな切れてしまっている。そしてその背後におぼろげな星が一つ輝いている。彼女は宇宙でただ一人闇の中に残されている。しかし彼女は残された一本の弦をもって美しい音楽を奏でる。その弦は希望の弦であり、その星は希望の星であるという。この一枚の絵がどんなに多くの人々の命を救ったか知りません。

この一年、在日本大韓基督教会に連なる全ての方々が、この世のどんな状況の中でも、生きた希望である主の御手にすがりつつ、自分より弱い人々、とりわけ主にある兄弟姉妹や同労者との交わりを大切にすることができますように！